



## در مورد سال‌های نخستین تحصیل

در مراکز آموزش سال‌های نخست زندگی در بریتانیا (مانند نرسری‌ها، کودکستان‌ها، دوره قبل از مکتب (Pre-school) و مراقبت کنندگان از کودکان و همچنان در صنف آمادگی یا همان ریسه‌پشن (Year R)، بیشتر یادگیری کودکان از طریق بازی صورت می‌گیرد. معلمان فعالیت‌ها را به گونه ای ترتیب می‌دهند که کودکان بیشتر گفتگو کنند. آنان یاد می‌گیرند که چگونه برای مشکلات راه حل پیدا کنند و در مورد این که می‌خواهند کارها را چگونه انجام دهند، صحبت کنند. تحقیقات نشان می‌دهد که این شیوه می‌تواند در مدت یک سال، میزان پیشرفت خردسالان را تا 7 ماه افزایش دهد.

چگونه می‌توانم یک کودکستان‌ها، دوره قبل از مکتب (Pre-school) و مراقبت کنندگان از کودکان را در نزدیکی جای زندگی خود پیدا کنم؟  
برای جستجو در سطح (انگلستان و ویلز) از اینجا آغاز کنید: یافتن جای در نرسری یا کودکستان ([find a nursery school place](#))

برای دریافت معلومات محلی در مورد خدمات مراقبت از اطفال و سایر خدمات مربوط به فامیل، در همپشایر را از اینجا جستجو کنید: [Hampshire FISH information](#)



## چگونه می‌توانم برای طفل خود یک کودکستان یا نرسری پیدا کنم؟

مصارف کودکستان، دوره قبل از مکتب و مراقبت کنندگان از کودکان چقدر است؟  
والدین که وظیفه دارند و شرایط لازم را دارا باشند، می‌توانند برای اطفال از سن ۹ ماهگی، در یک مرکز ثبت شده تعلیم و مراقبت از کودکان، از ۱۵ ساعت خدمات مجانی مراقبت از اطفال استفاده کنند که مصارف آن از سوی دولت پرداخت می‌شود.  
برای معلومات بیشتر، به بخش مراقبت و آموزش رایگان سال‌های نخست زندگی به این جا مراجعه کنید: [Funded Early Years Childcare](#)



## مصارف آن چقدر است؟

از تجربه های روزمره بیشترین استفاده را کنید تا به کودکان تان کمک شود مهارت‌های زبانی خود را رشد داده و تمرین کند. هر زمان که فرصت داشتید، در مورد اعداد صحبت کنید و شمارش را با او تمرین نمایید؛ بطور مثال هنگام خرید. از طریق بازی در وقت حمام، با استفاده از بوتل‌ها و ظرف‌های پلاستیکی خالی، مفاهیم غرق شدن و روی آب ماندن را با او تجربه کنید. پرسش‌هایی مانند «فکر می‌کنی اگر ... شود، چه اتفاقی می‌افتد؟» را پرسان کنید. هنگام قصه‌خوانی پیش از خواب، درباره تصاویر کتاب با طفل خود گفتگو کنید. این کار را به زبان مادری خود یا به زبان انگلیسی انجام دهید؛ هر کدام را که بهتر صحبت می‌کنید.



## برای کمک به رشد و انکشاف ابتدایی طفل خود چه کاری می‌توانم بکنم؟

تحقیقات نشان می‌دهد اطفالی که والدین شان به این شیوه با آنان گفتگو می‌کنند، نسبت به اطفالی که در محیطی با گفتگوی کمتر رشد می‌کنند، پیشرفت بیشتری دارند. محیط خانه‌ای که در آن گفتگو و صحبت به اندازه کافی وجود داشته باشد، می‌تواند در مدت یک سال تا معادل پنج ماه به پیشرفت ب بیفزاید.

برای جستجوی همه مکاتب در همپشایر، ساوتهمپتون، پورتسموت و آیل او وایت، به اینجا مراجعه کنید:

[Search for a school in Hampshire](#)

شما می‌توانید برای اخذ جای در مکتب به صورت آنلاین در اینجا درخواست کنید: [Apply for a school place online](#).

برای درخواست خود، باید سه مکتب را به ترتیب اولویت انتخاب نمایید. شما می‌توانید از میان مکاتب ابتدایی (Infant Schools) که شامل صنف ریپیشن (Year R)، صنف اول و صنف دوم می‌شوند، و همچنان مکاتب ابتدایی (Primary Schools) که از صنف ریپیشن (Year R) تا صنف ششم را در بر می‌گیرند، انتخاب کنید. اگر برای اخذ جای در صنف ریپیشن (Year R) پس از ختم مهلت درخواست‌های آنلاین در ماه جنوری درخواست می‌دهید، هنوز هم می‌توانید درخواست خود را به صورت آنلاین در اینجا ثبت کنید:

[Make a late application for a school place](#).



چگونه می‌توانم برای  
طفل خود یک مکتب  
پیدا کنم؟



اگر طفل من مریض  
باشد و نتواند به مکتب  
برود، چه باید بکنم؟

اگر طفل من مریض شود، چه باید بکنم؟

زمانی که طفل شما به سن ۵ سالگی برسد و شامل آموزش اجباری باشد، در صورت مریض شدن باید در نخستین روز غیابت، مکتب را خبر دهید. برای معلومات بیشتر، به این بخش مراجعه کنید: [What to do if your child is unwell](#)

در صورت سرماخوردگی خفیف، معمولاً از اطفال انتظار نمی‌رود که از رفتن به مکتب خودداری کنند. اگر فرزند شما استفراغ کرده باشد یا اسهال داشته باشد، باید تا ۴۸ ساعت پس از آخرین بار استفراغ یا اسهال به مکتب نرود. این کار برای جلوگیری از سرایت بیماری به سایر اطفال است. اگر بیماری فرزند شما باعث شود که برای مدت طولانی‌تری نتواند به مکتب برود، باید در این مورد با مکتب صحبت کنید.

**خطوط تلفونی EMTAS**

خطوط تلفونی برای گفتگو درباره هرگونه تشویشی که ممکن است در مورد آموزش فرزند خود داشته باشید و همچنان برای مطرح کردن پرسش‌های شما در دسترس است. کارکنان خطوط تلفونی ما به زبان‌های گوناگون صحبت می‌کنند. برای آگاهی از زبان‌های موجود در حال حاضر، لطفاً به [وبسایت ما مراجعه کنید](#).



نیاز داریم با کسی به  
زبان خودم صحبت کنم.

برای والدین اطفال در سال‌های نخست زندگی و صنف آمادگی (Year R): [EMTAS website pages](#)

جزوه «پرورش اطفال به بیش از یک زبان» به زبان‌های گوناگون [Bringing up your child in more than one language](#)

برای معلومات بیشتر در مورد دوزبانه بودن در سال‌های نخست زندگی [National Literacy Trust](#) که به زبان‌های متعدد BookTrust از [Reading with your child](#) جزوه «مطالعه همراه با فرزندتان» ترجمه شده است (برای یافتن زبان مورد نظر خود، از بخش «جستجو» استفاده کنید).



لینک‌ها (پیوندها)